

# Delivery Note

21277



**NTZ Nederland BV 2017**  
 Sydneystraat 37  
 3047 BP Rotterdam  
 Netherlands  
 Tel : 010-2383818  
 Fax :  
 Lieferantennummer: 91017520

Delivery No. : 17303348  
 Delivery Date : 11-01-2019  
 SO No. : 17203426  
 Your Reference : 5500040654  
 Delivery Method : Ex Works  
 Payment Condition : 30 days nett

**Delivery to:** Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 Mr. Gagliardi

70026 Modugno (Bari)  
 Italy IT

180213613  
 5008902862

Quantity This Delivery	Item	Description	Total Ordered	Unit	Quantity Delivered	Delivery Date
4800	25172067.13	DCT300 Pressure Filter with Orifice 25172067.13	4800	pcs		11-01-2019
2	V-TBA-520921/5	DCT300 Europallet half 800 x 600 Getrag	2	pcs		11-01-2019
2	V-TBA-520922	DCT300 Pallet Cover Getrag TBA-520922	2	pcs		11-01-2019
40	V-TBA-520880	DCT300 KLT Getrag 4315 TBA-520880	40	pcs		11-01-2019

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 4800  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballi: 2  
 Conformità alle scheda d'imballo:  NO  
 Data controllo: 14/01/19  
 Firma:

Packages: 0

Gross Weight: 0,00

Net Weight: 0,00

**Ordered by:**  
 Magna PT S.p.A.  
 Mr. Gagliardi  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 Modugno (Bari)  
 Italy

**Invoice to:**  
 Magna PT S.p.A.  
 Mr. Gagliardi  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 Modugno (Bari)  
 Italy

Remarks

Authorized signature & company chop

1 Expéditeur (nom, adresse, pays) / Absender (Name, Anschrift, Land) / Consignee (name, address, country)  
**NTZ**  
 NTZ Nederland BV

Indien de overeenkomst plaats van inontvangstneming en van aflevering van de zaken zijn gelegen in twee verschillende landen zijn het CMR-Verdrag alsmede in aanvulling daarop de Algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, van toepassing.  
 NL 0910016  
 Indien de overeenkomst plaats van inontvangstneming en van aflevering van de zaken zijn gelegen in Nederland zijn de Algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, van toepassing. De Algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, gelden eveneens ter zake van de arondissementsrechtbank te Amsterdam en Rotterdam.

2 Destinataire (nom, adresse, pays) / Empfänger (Name, Anschrift, Land) / Consignee (name, address, country)  
**GEINAK SPA**  
 VIA DE CICLAMINI 4  
 70026 MODUGNO (BA)  
 ITALIA

16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) / Carrier (name, address, country)  
**FRASMUJ KOBZERS**  
 OOSTERDIJK BENEDEN 189A  
 BOSIJK ROTTERDAM / NL

3 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) / Plaats (bestemd) voor de aflevering der goederen (plaats, land) / Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) / Place of delivery of the goods (place, country)

17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) / Successive carriers (name, address, country)

4 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) / Plaats en dat. v. inontvangstneming der goederen (plaats, land, datum) / Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) / Place and date of taking over the goods (place, country, date)

18 Réserves et observations du transporteur / Voorbehoud en opmerkingen van de vervoerder / Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Carrier's reservations and observations  
 1-629-NR

5 Documents annexés / Bijgevoegde documenten / Beigefügte Dokumente / Documents attached

6 Marques et numéros / Marken und Nummern / Marks and Nos  
**2 PALLETES**

7 Nombre de colis / Anzahl coli / Anzahl der Packstücke / Number of packages  
**142 kg**

8 Mode d'emballage / Wijze van verpakking / Art der Verpackung / Method of packing

9 Nature de la marchandise / Aard der goederen / Bezeichnung des Gutes / Nature of the goods

10 No statistique / Statistisch nummer / Statistisches Nummer / Statistical number

11 Poids brut / kg / Bruto gewicht in kg / Bruttogewicht in kg

12 Cubage m<sup>3</sup> / Volume in m<sup>3</sup> / Umfang in m<sup>3</sup> / Volume in m<sup>3</sup>

13 Instructions de l'expéditeur / Instructies afzender / Anweisungen des Absenders / Sender's Instructions

19 Conventions particulières / Speciale overeenkomsten / Besondere Vereinbarungen / Special Agreements

14 Prescriptions d'affranchissement / Frankeringsvoorschrift / Frachtzahlungsanweisungen / Instructions as to payment for carriage  
 Franco / Fret / Carriage paid  
 Non franco / Niet franco / Unfret / Carriage forward

20 Arrivé heur / Aankomsttijd / Ankomstzeit / Arrival time / Depart heur / Vertrektijd / Abfahrtszeit / Departure time / Total heur / Totaaltijd / Gesamtzeit / Total time  
 Adresse de chargement: / Laadadres: / Ladeadresse: / Loading address  
 Adresse de déchargement: / Losadres: / Entladeadresse: / Unloading address

21 Etabli à / Opgemaakt te / A usgefertigt in / Established  
 le / de / in / am / on **11-01-2019**

15 Reimbursement / Rémbursement / Rückerstattung / Cash on delivery

22 **NTZ**  
 NTZ Nederland BV  
 Sijnevstraat 37 - 3047 BP Rotterdam  
 Signature et timbre de l'expéditeur / Handtekening en stempel van de afzender / Unterschrift und Stempel des Absenders / Signature and stamp of the sender

23 **NTZ**  
 Signature et timbre du transporteur / Handtekening en stempel van de vervoerder / Unterschrift und Stempel des Frachtführers / Signature and stamp of the carrier

24 Lieu / Plaats / Ort / Place  
**Via del Ciamini, 4 - 70026 Modugno (BA)**  
 le / de / am / on  
**14 GEN 2019**  
 "Ricevuto con riserva di verifica della quantità"  
 Signature et timbre du destinataire / Handtekening en stempel van de geadresseerde / Unterschrift und Stempel des Empfängers / Signature and stamp of the consignee

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur / Die mit fett gedruckten Linien eingetragenen Rubriken müssen durch den Frachtführer ausgefüllt werden / The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier  
 Y compris et / Inbegrepen / Einschließlich / Included  
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur / In te vullen onder verantwoordelijkheid van de afzender / Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders / To be completed on the sender's responsibility  
 Art. nr. WL313010 Versie 4.1-WL